



J. F. Steinkopf Verlag in Stuttgart



Soeben ist erschienen:

Ingeborg Maria Sid

Mathilda Brede, ein Engel der Gefangenen

Ⓢ Einzig berechtigte Übersetzung aus dem Dänischen

von

Pauline Kläiber-Gottschau

242 Seiten * In Halbleinen M. 100.—, in Halbfranz M. 225.—



Mathilda Bredes Lebensgeschichte klingt wie ein Märchen, und doch erzählt uns Ingeborg Maria Sid in diesem, ihrem neuesten Buch nur einiges aus den erschütternden Erlebnissen einer Frau, deren Leben einzig und allein der Aufrichtung gefangener Verbrecher gewidmet war:

„Mir ist, als sing' eine Quelle
Ganz fern und nah zugleich —
Wie Märchen klingt es dann helle
Vom rauschenden Wipfelreich . . .“

So hat ein Dichter gesungen — und wir warten ja alle darauf, daß die Quelle hervorsprudle — daß ein Märchenhauch in die glanzlose Mühe und Arbeit des Alltags falle.

Heute hab' ich ein Märchen zu berichten. Eine Wundermär, die mir hochragende dunkle Nadelholzbäume, jungfräulich schlanke weißstämmige Birken weit droben im Lande der tausend Seen, die wie ebensovielen helle Augen blinken, zugerannt haben.

Und es handelt von Liebe! Selbstverständlich von Liebe! Wovon sollte es sonst handeln? Was bringt das Märchen denn in dieser Wüstenöde der irdischen Welt anderes hervor als gerade Liebe?

Ich habe dieses Märchen nicht selbst geträumt oder mir ausgedacht. Nicht ich hab' es geschaffen. Allerdings ist es im Herzen eines Menschen entstanden, in den Gedanken eines Menschen ist es heimisch gewesen — und dann in lebendige Wirklichkeit umgesetzt worden. Aber nicht von mir.

Ich habe nur einer anderen zugehört, die dieses Märchen erzählt hat; ich habe diese andere gesehen, die es erlebt hat.

Und jetzt möchte auch ich es andern mitteilen, denn es ist wohl wert, gehört zu werden. Und wir alle sehnen uns ja danach, daß die Quelle hervorsprudle und aus den hohen Baumwipfeln das Märchen zu uns herniederrausche . . .“



Das mit gewohnter Meisterschaft von Pauline Kläiber-Gottschau übersetzte Buch wird einen großen Erfolg in Deutschland haben. Ich erwarte umfangreiche Bestellungen, die ich gewissenhaft in der Reihenfolge des Einganges erledigen werde.

Der Ladenpreis wird bis 15. August 1922 mit Sicherheit aufrechterhalten.

Ich liefere nur bar, jede Anzahl mit 35 %, die Halbfranz-Ausgabe mit 30 % Rabatt.

Ein 5-kg-Paket = 12 Stück

Ein 7½-kg-Paket = 18 Stück

Ein 10-kg-Paket = 25 Stück

Im Interesse der ungehemmten Auslieferung bitte ich, wenn irgend möglich, keine Weischlüsse zu „Mathilda Brede“ zu bestellen.